

Brussell, 17 ta' Novembru 2017
(OR. en)

14378/17

Fajl Interistituzzjonali:
2017/0228 (COD)

TELECOM 296
COMPET 768
MI 835
DATAPROTECT 185
JAI 1049
CODEC 1819

NOTA

minn:	Presidenza
lil:	Kumitat tar-Rappreżentanti Permanenti/Kunsill
Nru dok. Cion:	12244/17 TELECOM 213 COMPET 615 MI 637 DATAPROTECT 143 JAI 791 IA 141 CODEC 1407 + ADD 1 + ADD 2 + ADD 3
Sugġett:	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar qafas għal fluss liberu ta' data mhux personali fl-Unjoni Ewropea - Dibattitu ta' orjentazzjoni

Nisfruttaw il-potenzjal shih ta' Ekonomija Ewropea tad-data

Bil-għan li jitlesta s-Suq Uniku Digitali u jintuża l-potenzjal ta' tkabbir tal-Ekonomija Ewropea tad-Data, fit-13 ta' Settembru 2017 il-Kummissjoni ppubblikat proposta legislattiva dwar qafas għall-fluss liberu ta' data mhux personali (minn hawn 'il quddiem "il-Proposta")¹.

¹ Il-Proposta tkopri esklużivament data mhux personali sabiex tevita d-duplikazzjoni mar-Regolament Ġenerali dwar il-Protezzjoni tad-Data (2016/679/KE), li diġà jipprevedi l-fluss liberu tad-data personali fl-UE. Dan jimplika li fil-każ ta' settijiet ta' data mhallta, ir-Regolament Ġenerali dwar il-Protezzjoni tad-Data ser japplika għall-parti mis-sett li tkun data personali, u l-Proposta ser tapplika għall-parti mis-sett li tkun data mhux personali.

Teknoloġiji diġitali godda, bhall-cloud computing, l-analitika tal-big data, l-intelligenza artifiċjali, u l-internet tal-oġġetti, qed jittrasformaw l-ekonomija u s-soċjetà tagħna u qed jifflu opportunitajiet godda għaċ-ċittadini, in-negozji u l-amministrazzjonijiet pubbliċi Ewropej. Id-data tinsab fil-qalba ta' dawn it-teknoloġiji kollha li huma ddisinjati biex jiġbru, jiġġestixxu, iqassmu u janalizzaw id-data. Dawn t-teknoloġiji xprunati mid-data jistgħu jimmassimizzaw l-effiċjenza, jippermettu ekonomiji ta' skala u jstimulaw l-iżvilupp ta' servizzi godda. Iżda sabiex dawn is-servizzi jiġu applikati kif xieraq madwar l-UE kollha u jiġi żgurat li s-Suq Uniku jkompli jaħdem fl-era diġitali, id-data trid tkun tista' tiċċirkola fil-libertà madwar l-Unjoni.

L-Istati Membri identifikaw numru ta' kwistjonijiet li jehtieg li jiġu indirizzati sabiex jiġi sfruttat il-potenzjal sħiħ ta' ekonomija Ewropea tad-data, li jvarjaw minn aċċess miftuħ għad-data tas-settur pubbliku għall-kondiviżjoni tad-data u l-użu (mill-ġdid) tagħha B2B. Huma enfasizzaw ukoll il-htieġa għal livell għoli ta' ċibersigurtà, fiduċja u protezzjoni tad-data. F'laqgħa informali fit-18 ta' Lulju f'Tallinn, il-ministri għat-telekomunikazzjoni u l-kompetittività eżaminaw il-firxa kollha ta' dawn il-kwistjonijiet. Il-punt ta' tluq ta' dawn l-isforzi, li huwa indirizzat f'din il-Proposta, huwa l-iżgurar tal-fluss hieles ta' data, billi l-funzjonament effettiv u effiċjenti tal-hżin u l-ipproċessar ta' data huwa l-pedament ta' kwalunkwe ekonomija tad-data. Il-Kunsill Ewropew enfasizza ripetutament ukoll il-htieġa għal azzjoni dwar il-fluss liberu tad-data u, fil-konkluzjonijiet tiegħu tad-19 ta' Ottubru, appella biex jintlaħaq qbil politiku dwar il-Proposta sa Ġunju 2018.

L-ostakli għall-mobbiltà tad-data fl-Ewropa u kif il-Proposta tindirizzahom

Matul tliet Djalogi Strutturati, il-Kummissjoni flimkien mal-Istati Membri identifikaw erba' ostakli ewlenin għall-mobbiltà tad-data fl-UE. Hemm żewġ dimensjonijiet għall-dawn l-ostakli:

- 1) ostakli għall-mobbiltà tad-data bejn il-fruntieri ġeografiċi (restrizzjonijiet leġislattivi u amministrattivi li jisfurzaw il-hżin/l-ipproċessar tad-data f'post speċifiku, l-inċertezza legali u n-nuqqas ta' fiduċja), u

- 2) ostakli għall-mobbiltà tad-data bejn sistemi tal-IT (il-moviment tad-data bejn is-sistemi tal-IT).

Tali ostakli jirrizultaw f'telf ta' tkabbir u ta' potenzjal tal-innovazzjoni, f'telf ta' effiċjenza operazzjonali, f'ineffiċjenzi fis-settur taċ-ċentri tad-data, u joħolqu distorsjonijiet fis-suq.

Fir-rigward tal-ostakli ġeografiċi, xi Stati Membri adottaw rekwiżiti fil-liġijiet nazzjonali tagħhom li jehtieġu l-lokalizzazzjoni tad-data f'żona jew territorju ġeografiku speċifiku għal skopijiet ta' ħżin jew ipproċessar iehor. Dawn ir-rekwiżiti jżidu l-ispejjeż għall-kumpaniji (speċjalment l-SMEs) biex joperaw bejn il-fruntieri, peress li jehtieġu l-ħżin ta' data elettronika f'diversi ġurisdizzjonijiet. Barra minn hekk, dawn ir-restrizzjonijiet jillimitaw il-libertà tal-ghazla tal-intrapriżi u jdghajfu l-kompetizzjoni għal servizzi tal-cloud.

L-ostakli għall-mobbiltà tad-data bejn is-sistemi tal-IT huma espressi b'mod partikolari bħala l-ispejjeż għoljin tal-bdil minn sistema għal oħra, il-ħin li wiehed jieħu biex jittrasporta d-data, il-formati li fihom id-data titwassal lura jew l-ispiża possibbli ta' waqfien mix-xogħol waqt il-proċess tal-bdil.

Sabiex jiġu indirizzati dawn l-ostakli, il-Proposta tipprobixxi restrizzjonijiet fuq il-post tad-data għal skopijiet ta' ħżin jew ipproċessar iehor ġewwa l-Unjoni għat-territorju ta' Stat Membru speċifiku, sakemm dan ma jkunx ġustifikat għal raġunijiet ta' sigurtà pubblika. Fl-istess ħin, il-Proposta għandha l-għan li tiżgura aċċess għad-data lill-Istati Membri għall-finijiet ta' kontroll regolatorju u tikkontribwixxi għall-kompatibbiltà ġenerali tal-poteri legittimi tal-awtoritajiet kompetenti. Bħala parti mit-tlestija tas-Suq Uniku Diġitali, din il-Proposta għandha l-għan li tikkontribwixxi għal Suq Uniku aktar miftuħ u kompetittiv għas-servizzi ta' pproċessar u ta' ħżin ta' data. Dan jista' jinkiseb billi jiġi żgurat li l-ħżin u l-ipproċessar tad-data jkun jista' jsir legalment kullimkien fl-UE, u billi jiġi żgurat li data kummerċjali ma tkunx qed tinżamm marbuta f'servers ta' ċertu fornitur ta' servizz. Dan għandu jirrizulta fi prezzijiet orħos, aktar innovazzjoni u għaldaqstant aktar tkabbir, mhux biss għall-benefiċċju tan-negozji tal-UE, iżda wkoll għall-amministrazzjonijiet pubbliċi.

Il-Presidenza tistieden lill-Ministri biex jiggwidaw d-deliberazzjonijiet rigward dan il-fajl.

Mistoqsijiet għad-diskussjoni:

1. B'kunsiderazzjoni tar-rivoluzzjoni attwali tad-data u l-htieġa li tingħata spinta lill-fiduċja fil-ħżin u l-ipproċessar tad-data madwar is-Suq Uniku kollu, liema hu l-aħjar mod li jiżgura li l-amministrazzjoni pubblika tiegħek tibbenefika kemm tista' mill-Proposta (permezz ta' suq aktar kompetittiv u miftuh għal servizzi ta' pproċessar u ta' ħżin ta' data)?
2. Kif tipproponi li fuq il-bażi tal-mekkaniżmi ta' kooperazzjoni eżistenti fil-livell Ewropew u nazzjonali jiġi ffaċilitat skambju fil-pront u effiċjenti tad-data għall-kontroll regolatorju?
3. Taqbel li l-Proposta hija proporzjonata u xierqa fir-rigward tad-definizzjonijiet u l-eżenzjonijiet (sigurtà pubblika) sabiex jinkiseb il-livell ta' impatt mixtieq? Tipprevedi sitwazzjonijiet speċifiċi fejn restrizzjonijiet fuq il-lokalizzazzjoni tad-data huma meħtieġa u proporzjonati, iżda li bħalissa mhumiex possibbli skont il-Proposta?